

avidsen



FR **BADGE RFID**

v2 Ref. 112259

1. PRÉCAUTIONS D'INSTALLATION

- Ne pas laisser les enfants manipuler le produit.
- Ne pas laisser le badge à proximité de sources de rayonnement ou fortement magnétiques telles que four à micro-ondes, gros haut-parleur, etc.
- Ce produit est compatible avec les références suivantes (liste non exhaustive):
127055 - 100720 - 100731 - 112282 - 112271 - 112249 - 512269 - 512260 - 512262 - 512263

2. UTILISATION

Référez-vous à la notice de votre produit pour la procédure de programmation du badge RFID.

3. CARACTERISTIQUES

- Fréquence de fonctionnement : 125kHz
- Alimentation : délivrée par le lecteur lors de la lecture
- Température de fonctionnement : -30°C à +70°C
- Durée de vie : 10 ans mini

4. GARANTIE

Ce produit est garanti 2 ans, pièces et main d'œuvre, à compter de la date d'achat. Il est impératif de garder une preuve d'achat durant toute cette période de garantie. La garantie ne couvre pas la pile, ni les dommages causés par négligence, par chocs et accidents. Aucun des éléments de ce produit ne doit être réparé ou modifié par des personnes étrangères à la société AVIDSEN. Toute intervention sur l'appareil annulera la garantie. Avidsen s'engage à disposer d'un stock de pièces détachées sur ce produit pendant la période de garantie contractuelle.

5. RECYCLAGE



Ce logo signifie qu'il ne faut pas jeter les appareils hors d'usage avec les ordures ménagères. Les substances dangereuses qu'ils sont susceptibles de contenir peuvent nuire à la santé et à l'environnement. Faites reprendre ces appareils par votre distributeur ou utilisez les moyens de collecte sélective mis à votre disposition par votre commune.



Séparez les éléments avant de trier

Avidsen

19 avenue Marcel Dassault - ZAC des Deux Lions
37200 Tours - France



avidsen



EN **RFID BADGE**

v2 Ref. 112259

1. INSTALLATION PRECAUTIONS

- Do not allow children to handle the product.
- Do not place the badge near sources of radiation or those which are highly magnetic such as microwave ovens or large speakers, etc.
- This product is compatible with the following references (non-exhaustive list):
127055 - 100720 - 100731 - 112282 - 112271 - 112249 - 512269 - 512260 - 512262 - 512263

2. USE

Please refer to your product's instructions for the RFID badge programming procedure.

3. CHARACTERISTICS

- Operating frequency: 125 kHz
- Power supply: delivered by the reader when the badge is read
- Operating temperature: -30°C to +70°C
- Lifespan: 10 years minimum

4. WARRANTY

This product is guaranteed for parts and labour for 2 years from the date of purchase. Proof of purchase must be retained for the duration of the warranty period. The warranty does not cover the battery, nor does it cover damage caused by negligence, knocks, or accidents. The parts of this product must not be repaired or modified by any persons not employed by Avidsen. The warranty will be void if the device is tampered with. Avidsen undertakes to keep a stock of spare parts for this product throughout the contractual warranty period.

5. RECYCLING



This symbol means that devices no longer in use should not be disposed of with household waste. The hazardous substances they may contain can be harmful to health and the environment.

Return the equipment to your local distributor or use the recycling collection service provided by your local council.



Séparez les éléments avant de trier

Avidsen

19 avenue Marcel Dassault - ZAC des Deux Lions
37200 Tours - France



avidsen



NL **RFID-BADGE**

v2 Ref. 112259

1. VOORZORGSMAATREGELEN VOOR INSTALLATIE

- Laat kinderen niet met het product spelen.
- Houd de badge uit de buurt van stralingsbronnen of sterk magnetische bronnen zoals magnetrons, grote luidsprekers enz.
- Dit product is compatibel met de volgende referenties (niet-limitatieve lijst):
127055 - 100720 - 100731 - 112282 - 112271
- 112249 - 512269 - 512260 - 512262 - 512263

2. GEBRUIK

Raadpleeg de handleiding van uw product voor de programmeringsprocedure van de RFID-badge.

3. EIGENSCHAPPEN

- Werkingsfrequentie: 125 kHz
- Voeding: geleverd door de lezer tijdens het lezen
- Bedrijfstemperatuur: -30°C tot +70°C
- Levensduur: minimaal 10 jaar

4. GARANTIE

Dit product valt 2 jaar onder garantie, onderdelen en werkuren, vanaf de aankoopdatum. U moet het aankoopbewijs gedurende de hele garantieperiode bewaren. De garantie is niet van toepassing op de batterij en op schade veroorzaakt door nalatigheid, schokken en ongevallen. De productonderdelen mogen niet worden gerepareerd of gewijzigd door personen die geen deel uitmaken van het bedrijf AVIDSEN. Elke interventie aan het apparaat annuleert de garantie.

Avidsen verbindt zich ertoe, gedurende de contractuele garantieperiode, over een voorraad reserveonderdelen voor dit product te beschikken.

5. RECYCLAGE



Dit logo betekent dat u geen apparaten die buiten gebruik zijn, mag wegwerpen bij het huishoudelijk afval. De gevaarlijke stoffen die ze mogelijk bevatten, kunnen schadelijk zijn voor de gezondheid en het milieu. Vraag uw distributeur om deze apparaten terug te nemen of maak gebruik van de middelen voor selectieve inzameling die door uw gemeente ter beschikking worden gesteld.



Avidsen
19 avenue Marcel Dassault - ZAC des Deux Lions
37200 Tours - Frankrijk



avidsen



DE **RFID-CHIP**

v2 Ref. 112259

1. VORSICHTSMASSNAHMEN BEI DER INSTALLATION

- Lassen Sie Kinder nicht am Gerät hantieren.
- Legen Sie den Chip nicht in die Nähe von Strahlungsquellen oder stark magnetischen Quellen wie z. B. Mikrowellen, großen Lautsprechern etc.
- Dieses Produkt ist mit den folgenden Produktreferenzen kompatibel (Liste nicht erschöpfend):
127055 - 100720 - 100731 - 112282
- 112271 - 112249 - 512269 - 512260 - 512262 - 512263

2. VERWENDUNG

Informationen zur Programmierung des RFID-Chips entnehmen Sie bitte der Bedienungsanleitung Ihres Produkts.

3. EIGENSCHAFTEN

- Betriebsfrequenz: 125 kHz
- Stromversorgung: wird während des Lesevorgangs vom Lesegerät bereitgestellt
- Betriebstemperatur: -30 °C bis +70 °C
- Lebensdauer: mind. 10 Jahre

4. GARANTIE

Für dieses Gerät gilt ab Kaufdatum eine 2-jährige Garantie auf Teile und Reparatur. Es zwingend notwendig, dass Sie während der gesamten Garantiedauer einen Kaufnachweis aufbewahren. Die Garantie erstreckt sich nicht auf die Batterie oder auf Schäden, die durch Fahrlässigkeit, Stöße oder Unfälle verursacht wurden. Die Elemente dieses Geräts dürfen nicht von Personen repariert oder verändert werden, die nicht der Firma AVIDSEN angehören. Jeglicher Eingriff am Gerät führt zum Erlöschen der Garantie.

Avidsen verpflichtet sich, für die Dauer der Gewährleistungsfrist Ersatzteile für dieses Produkt auf Lager zu halten.

5. RECYCLING



Dieses Logo bedeutet, dass Altgeräte nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Sie enthalten möglicherweise gefährliche Substanzen, die der Gesundheit und der Umwelt schaden können. Geben Sie Altgeräte an die Verkaufsstelle zurück oder entsorgen Sie diese an der Abfalltrennstation Ihrer Gemeinde.



Avidsen
19 avenue Marcel Dassault - ZAC des Deux Lions
F-37200 Tours - Frankreich



avidsen



ES
v2

LLAVE DE PROXIMIDAD RFID

Ref. 112259

1. PRECAUCIONES DE INSTALACIÓN

- No deje que los niños manipulen el producto.
- No deje nunca la llave de proximidad cerca de fuentes de radiación o muy magnéticas como los hornos microondas, grandes altavoces, etc.
- Este producto es compatible con las siguientes referencias (lista no exhaustiva): 127055 - 100720 - 100731 - 112282 - 112271 - 112249 - 512269 - 512260 - 512262 - 512263

2. USO

Consulte el manual de instrucciones del producto para el procedimiento de programación de la llave de proximidad RFID.

3. CARACTERÍSTICAS

- Frecuencia de funcionamiento: 125 kHz
- Alimentación: suministrada por el lector durante la lectura
- Temperatura de funcionamiento: de -30 °C a +70 °C
- Vida útil: 10 años mín.

4. GARANTÍA

Este producto tiene una garantía de 2 años para las piezas y la mano de obra desde la fecha de la compra. Es obligatorio conservar el justificante de compra durante todo el periodo de la garantía. La garantía no cubre ni la pila ni los daños causados por negligencia, golpes y accidentes. Ningún elemento de este producto debe repararse o modificarse si no es por el personal de la empresa AVIDSEN. Cualquier intervención en el aparato anulará la garantía. Avidsen se compromete a disponer de existencias de las piezas de repuesto para este producto durante el periodo de garantía contractual.

5. RECICLAJE



Este logotipo significa que no se deben tirar aparatos inservibles con los residuos domésticos. Las posibles sustancias peligrosas contenidas pueden perjudicar la salud o el medio ambiente.

Entregue estos aparatos a su distribuidor o utilice los servicios municipales de recogida selectiva.



Avidsen

19 avenue Marcel Dassault - ZAC des Deux Lions
37200 Tours - Francia



avidsen



PT
v2

ETIQUETA RFID

Ref. 112259

1. PRECAUÇÕES DE INSTALAÇÃO

- Não permita que as crianças manipulem o produto.
- Não deixar a o cartão perto de fontes de radiação ou fortemente magnéticas como forno de micro-ondas, grande altifalante, etc.
- Este produto é compatível com as seguintes referências (lista não exhaustiva): 127055 - 100720 - 100731 - 112282 - 112271 - 112249 - 512269 - 512260 - 512262 - 512263

2. UTILIZAÇÃO

Consulte o manual do seu produto para o procedimento de programação do crachá RFID.

3. CARACTERÍSTICAS

- Freqüência de funcionamento: 125 kHz
- Alimentação: fornecida pelo leitor durante a reprodução
- Temperatura de funcionamento: -30 °C a +70 °C
- Duração de vida: 10 anos no mínimo

4. GARANTIA

Este produto tem uma garantia de 2 anos, que abrange peças e mão-de-obra, a partir da data de compra. É imperativo que guarde uma prova de compra durante esse período de garantia. A garantia não cobre as pilhas nem os danos causados por negligência, choques ou acidentes. Nenhum elemento deste produto deve ser reparado ou modificado por pessoas estranhas à empresa AVIDSEN. Qualquer intervenção no aparelho anulará a garantia. A Avidsen compromete-se a manter um stock de peças sobressalentes para este produto durante o período de garantia contratual.

5. RECICLAGEM



Este logótipo significa que os dispositivos inutilizados não devem ser eliminados em conjunto com o lixo doméstico. As substâncias perigosas que é habitual conterem podem ser nocivas para a saúde e o ambiente. Peça ao seu fornecedor que recolha estes dispositivos, ou utilize os meios de recolha seletiva disponibilizados pela sua autarquia.



Avidsen

19 avenue Marcel Dassault - ZAC des Deux Lions
37200 Tours - França



avidsen



IT

v2

BADGE RFID

Cod. 112259

1. PRECAUZIONI PER L'INSTALLAZIONE

- Tenere lontano dalla portata dei bambini.
- Non lasciare il badge vicino a fonti di irraggiamento o di forti emissioni elettromagnetiche quali forni a microonde, altoparlanti di grande potenza, ecc.
- Compatibile con i seguenti prodotti (elenco non esaustivo):
127055 - 100720 - 100731 - 112282
- 112271 - 112249 - 512269 - 512260 -
512262 - 512263

2. USO

Per la procedura di programmazione del badge RFID, fare riferimento al manuale del prodotto.

3. CARATTERISTICHE

- Frequenza di funzionamento: 125 kHz
- Alimentazione: erogata dal lettore durante la lettura
- Temperatura di funzionamento: Da -30°C a +70°C
- Durata di vita: 10 anni min.

4. GARANZIA

Il presente prodotto è coperto da una garanzia pezzi e manodopera di 2 anni a partire dalla data di acquisto. Per far valere la garanzia è necessario conservare la prova di acquisto. La garanzia non copre la pila, né eventuali danni dovuti a negligenza, urti o incidenti. I componenti del prodotto non devono essere riparati o modificati da persone esterne alla società AVIDSEN. Eventuali interventi di riparazione autonomi del prodotto invalidano la garanzia.

Avidsen si impegna a disporre di uno stock di pezzi di ricambio per questo prodotto durante il periodo di garanzia contrattuale.

5. SMALTIMENTO



Questo logo indica che i dispositivi non più utilizzabili non possono essere smaltiti come rifiuti ordinari. Le sostanze tossiche che possono essere in essi contenute, infatti, potrebbero rappresentare un rischio per la salute e per l'ambiente. Le apparecchiature devono essere rese al rivenditore oppure smaltite secondo quanto stabilito dalle autorità locali.



Avidsen

19 avenue Marcel Dassault - ZAC des Deux Lions
37200 Tours - Francia